

فارسى چهارم

ويژه ي كودكان خارج از كشور

زير نظر: كانون آموزگاران زبان فارسى در آلمان

info@kanun-amuzgaran.de

www.kanun-amuzgaran.de

August 2018

ISBN 978-3-00-059919-4



انتشارات كانون آموزگاران زبان فارسى در آلمان
Lehrerverein der persischen Sprache in Deutschland



فارسی چهارم

ویژه‌ی کودکان خارج از کشور

نگارندگان: افروز آموزنده - مهوش هوشمند - مریم ابراهیمی - پریوش افشاری

Verfasser: Afrooz Amoozandeh- Parivash Afshari B.z.- Mahvash Houshmand-
Maryam Ebrahimi

مشاور تربیتی: مریم ابراهیمی

Pädagogin: Maryam Ebrahimi

ویراستار: مهوش هوشمند

Editor: Mahvash Houshmand

طراحی صفحه‌ها و تصویرها: افروز آموزنده - پریوش افشاری

Designer: Afrooz Amoozandeh – Parivash Afshari

چاپ: برلین - آلمان duraprint

Druck: duraprint-Berlin-Deutschland

چاپ اول: اگوست ۲۰۱۸

1. Ausgabe: August 2018

حق چاپ برای کانون آموزگاران زبان فارسی در آلمان محفوظ است.

ISBN 978-3-00-059919-4



انتشارات کانون آموزگاران زبان فارسی در آلمان

Lehrerverein der persischen Sprache in Deutschland

کانون آموزگاران زبان فارسی در آلمان

پیشگفتار

با در نظر داشتن نیاز مبرم کودکان دوزبانه به فراگیری زبان مادری و نقش غیر قابل انکار زبان مادری در رشد ذهنی، اجتماعی، موفقیت تحصیلی و شغلی آنها برآن شدیم تا در پی انتشار کتاب آمادگی و کتاب‌های پایه‌ی اول دوم و سوم، کتاب پایه‌ی چهارم را نیز تهیه و در اختیار علاقه‌مندان قرار دهیم.

کتاب فارسی کلاس چهارم گامی دیگر در جهت تکمیل آموزش زبان فارسی در سری کتاب‌های آموزشی کانون آموزگاران می باشد.

درس‌ها و متن‌های ارائه شده در کتاب چهارم در مقایسه با متن‌های کتاب‌های سال‌های اول، دوم و سوم از تنوع و دشواری بیشتری برخوردار می‌باشد.

در کتاب پایه چهارم سعی شده است تا با ارائه‌ی متن‌های متنوع و روان گنجینه‌ی واژه‌های فارسی دانش آموزان هرچه بیشتر گسترش یافته تا آنها در پایان کتاب بتوانند متن‌های ساده را روان تر بخوانند و بنویسند. تمرین‌های دیکته و رونویسی نیز به همین منظور در نظر گرفته شده است.

در این متن‌ها مطالب علمی و اجتماعی مانند جغرافیای ایران، جشن‌ها، معرفی بزرگان تاریخ و ادب ایران و جهان گنجانده شده است .

از دیگر اولویت‌های نگارندگان این کتاب می‌توان به ارائه نکاتی درمورد دستور زبان فارسی و آموزش خط تحریری و شعرهای ساده و شیرین اشاره کرد.

به رسم کتاب‌های سال اول تا سوم، بخش‌هایی نیز به آموزش شمارش اعداد تا ده هزار، معرفی چهار عمل اصلی، اعدادکسری و برخی از نام‌های هندسی با تمریناتی در این زمینه اختصاص داده شده است.

از همکاران و آموزگاران محترم و فرهیخته خواهشمندیم که با توجه به تناسب گسترش شیوه‌های آموزش و پرورش و روش‌های نوین تدریس، از روش‌های بحث گروهی، همیاری و شرکت فعال دانش آموزان در پروسه‌ی آموزش و یادگیری استفاده شود. همچنین با توجه به تفاوت‌ها و توانایی‌های فردی دانش‌آموزان، زمینه‌ی تفکر خلاق و یادگیری پایدار را علاوه بر استفاده از کتاب با بهره‌گیری از ابزار کمک‌آموزشی نیز برایشان فراهم کنید.

گروه نگارش کتاب

کانون آموزگاران زبان فارسی



فهرست					
صفحه	نام درس		صفحه	نام درس	
۵۲-۵۳	عددها (۲)	۱۹	۱	من	۱
۵۴-۵۶	نمایشگاه کامپیوتر	۲۰	۲-۴	کلاس چهارم	۲
۵۷-۵۹	داستان کودکان	۲۱	۵-۷	مدرسه‌ی جدید	۳
۶۰-۶۲	عیادت مردکمر از بیمار	۲۲	۸-۱۰	مادر بزرگ	۴
۶۳-۶۵	درخت خرما (نخل)	۲۳	۱۱-۱۳	دیدار از اداره‌ی پلیس	۵
۶۶-۶۸	تاریخ	۲۴	۱۴-۱۶	حیوانات و تغییر فصل	۶
۶۹-۷۱	صداها و نواها	۲۵	۱۷-۱۸	عددها (۱)	۷
۷۲-۷۴	کره‌ی زمین	۲۶	۱۹-۲۱	زبان فارسی	۸
۷۵-۷۷	پدیده‌های طبیعی	۲۷	۲۲-۲۴	سفر و دیدار	۹
۷۸-۸۰	خانه‌های مردم دنیا	۲۸	۲۵-۲۷	درس دلخواه من	۱۰
۸۱-۸۳	تار (شعر)	۲۹	۲۸-۳۰	دماسنج	۱۱
۸۴-۸۶	دانشمندان جهان	۳۰	۳۱-۳۳	یک اتفاق	۱۲
۸۷-۸۹	هنر نمایش	۳۱	۳۴-۳۶	تابلوها	۱۳
۹۰	شکل‌های ریاضی و هندسی	۳۲	۳۷-۳۹	حکایت‌های پندآمیز	۱۴
۹۱-۹۳	گردش در ایران	۳۳	۴۰-۴۲	قطب‌نما	۱۵
۹۴-۹۶	یک کلاغ، چهل کلاغ	۳۴	۴۳-۴۵	بازی‌های المپیک	۱۶
۹۷-۹۹	آرزوهای کودکان دنیا	۳۵	۴۶-۴۸	بدن خود را بشناسیم	۱۷
۱۰۰-۱۰۲	پایان کتاب چهارم	۳۶	۴۹-۵۱	شعر کودکان	۱۸